

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS—ADRESSE POSTALE UNITED NATIONS, N.Y. 10017
CABLE ADDRESS—ADRESSE TELEGRAPHIQUE: UNATIONS NEWYORK

REFERENCE C.N.199.1980.TREATIES-4

Le 25 juillet 1980

CONVENTION DOUANIÈRE RELATIVE AU TRANSPORT INTERNATIONAL
DE MARCHANDISES SOUS LE COUVERT DE CARNETS TIR
(CONVENTION TIR)

CONCLUE A GENEVE LE 14 NOVEMBRE 1975

ENTREE EN VIGUEUR DES AMENDEMENTS PROPOSES PAR LE GOUVERNEMENT DE LA
REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE AUX ANNEXES 1 ET 6 A LA CONVENTION

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur, sur instructions du Secrétaire général, de me référer à la lettre C.N.282.1979.TREATIES-3 du 7 janvier 1980 par laquelle vous étaient communiqués les textes, en anglais, français et russe, de certaines propositions d'amendements du Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne concernant les annexes 1 et 6 à la Convention douanière relative au transport international de marchandises sous le couvert de carnets TIR (Convention TIR), conclue à Genève le 14 novembre 1975.

Je désire vous informer qu'aucune objection n'ayant été notifiée au Secrétaire général avant le 1er juillet 1980, les amendements en question, conformément à la décision du Comité de gestion en date du 18 octobre 1979, entreront en vigueur le 1er octobre 1980.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre,
les assurances de ma très haute considération.

Le Conseiller juridique

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'Erik Suy'.

Erik Suy

Lettre adressée au Ministère des affaires étrangères
des Etats Membres

SEPTEMBER 1977

45 MEMBER STATES plus 5 NON-MEMBERS

CORRESPONDENCE UNIT

FRENCH AND SPANISH

ALBANIA
ALGERIA
ANGOLA
ARGENTINA
BELGIUM
BENIN
BULGARIA
BURUNDI
CAPE VERDE
CENTRAL AFRICAN EMPIRE
CHAD
COMOROS
CONGO
DEMOCRATIC KAMPUCHEA
DJIBOUTI
EGYPT
EQUATORIAL GUINEA
FRANCE
GABON
GUINEA
GUINEA-BISSAU
HAITI
IRAN
ITALY
IVORY COAST
LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC
LEBANON
LUXEMBOURG
MADAGASCAR

MALI
MAURITANIA
MOROCCO
NIGER
PARAGUAY
ROMANIA
RWANDA
SAO TOME AND PRINCIPE
SENEGAL
TOGO
TUNISIA
UNITED REPUBLIC OF CAMEROON
UPPER VOLTA
URUGUAY
VIET NAM
ZAIRE

NON-MEMBER STATES

HOLY SEE
LIECHTENSTEIN
MONACO
SAN MARINO
SWITZERLAND

ALSO SENT TO:

INFORMATION COPY SENT TO:

COPY SENT TO: